ду системой Организации Объединенных Наций и неправительственными молодежными организациями;

4. призывает молодежные механизмы, которые были созданы молодежью и молодежными организациями на национальном, региональном и международном уровнях, продолжать действовать в качестве каналов связи между Организацией Объединенных Наций и молодежью и молодежными организациями посредством внесения своих предложений о сотрудничестве с системой Организации Объединенных Наций, а там, где таких механизмов не существует, рекомендует, чтобы национальные координационные комитеты по проведению Международного года молодежи также продолжали действовать в качестве каналов связи;

5. постановляет рассмотреть на своей сорок третьей сессии пункт, озаглавленный «Политика и программы, касающиеся молодежи», на основе доклада Генерального секретаря.

*85-е пленарное заседание,
30 ноября 1987 года*

42/56. О состоянии Международной конвенции о пресечении преступления апартеида и наказании за него

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свою резолюцию 3068 (XXVIII) от 30 ноября 1973 года, в которой она приняла и открыла для подписания и ратификации Международную конвенцию о пресечении преступления апартеида и наказании за него, и на свои последующие резолюции о состоянии Конвенции,

вновь подтверждая свою убежденность в том, что апартеид представляет собой полное отрицание целей и принципов Устава Организации Объединенных Наций и является грубым нарушением прав человека и преступлением против человечества, серьезно угрожающим международному миру и безопасности,

будучи встревожена обострением положения в Южной Африке, в частности дальнейшей эскалацией фашистующим режимом апартеида жестких репрессий,

решительно осуждая по-прежнему проводимую Южной Африкой политику апартеида и продолжение ею незаконной оккупации Намибии, а также проводимую ею политику агрессии, государственного терроризма и дестабилизации в отношении независимых африканских государств,

учитывая резолюцию 1987/11 Комиссии по правам человека от 26 февраля 1987 года²⁶, в

которой Комиссия выразила свою убежденность в том, что преступление апартеида является одной из форм преступления геноцида,

подчеркивая, что расистский режим апартеида является коренной причиной конфликта в южной части Африки и что до тех пор, пока он существует, не будет ни мира, ни безопасности для любой из стран в регионе, ни скорой независимости для Намибии и что поэтому он должен быть искоренен,

осуждая продолжающееся сотрудничество определенных государств и транснациональных корпораций с расистским режимом Южной Африки в политической, экономической, военной и других областях как поощрение к усилению его гнусной политики апартеида,

будучи твердо убеждена в том, что законная борьба угнетенных народов в южной части Африки против апартеида, расизма и колониализма и за эффективное осуществление их неотъемлемого права на самоопределение и независимость требует, как никогда ранее, всей необходимой поддержки со стороны международного сообщества и, в частности, принятия дальнейших мер Советом Безопасности в соответствии с главой VII Устава Организации Объединенных Наций,

подчеркивая, что ратификация Конвенции или присоединение к ней на всеобщей основе, а также незамедлительное осуществление ее положений необходимы для ее эффективности и, следовательно, будут содействовать искоренению преступления апартеида,

1. принимает к сведению доклад Генерального секретаря о состоянии Международной конвенции о пресечении преступления апартеида и наказании за него²⁷;

2. выражает признательность тем государствам — участникам Конвенции, которые представили свои доклады в соответствии с ее статьей VII;

3. вновь призывает те государства, которые еще не сделали этого, ратифицировать Конвенцию или присоединиться к ней без дальнейшей задержки, в частности те государства, которые осуществляют юрисдикцию над транснациональными корпорациями, действующими в Южной Африке и Намибии, и без содействия которых такую деятельность невозможно прекратить;

4. с признательностью принимает к сведению доклад Группы трех Комиссии по правам человека, созданной в соответствии со статьей IX Конвенции, и, в частности, содержащиеся в этом докладе выводы и рекомендации²⁸;

²⁶ См. Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, 1987 год, Дополнение № 5 (E/1987/18 и Corr.1), глава II, раздел A.

²⁷ A/42/449.

²⁸ E/CN.4/1987/28, раздел V.

5. обращает внимание всех государств на выраженное в докладе Группы трех²⁹ мнение о том, что транснациональные корпорации, действующие в Южной Африке и Намибии, должны рассматриваться как соучастники преступления апартеида в соответствии со статьей III б Конвенции;

6. предлагает Комиссии по правам человека активизировать в сотрудничестве со Специальным комитетом против апартеида свои усилия по составлению периодически обновляемого списка лиц, организаций, учреждений и представителей государств, которые, как предполагается, несут ответственность за преступления, перечисленные в статье II Конвенции, а также тех, против кого ведется судебное разбирательство;

7. просит Генерального секретаря распространять вышеупомянутый список среди всех государств — участников Конвенции и всех государств-членов и доводить такие факты до сведения общественности с использованием всех средств массовой информации;

8. просит Генерального секретаря предложить государствам — участникам Конвенции, специализированным учреждениям и неправительственным организациям представить Комиссии по правам человека соответствующую информацию о формах преступления апартеида, перечисленных в статье II Конвенции, которые совершаются транснациональными корпорациями, действующими в Южной Африке;

9. отмечает важность мер, которые должны быть приняты государствами-участниками в области преподавания и образования в целях более полного осуществления Конвенции;

10. обращается с призывом ко всем государствам, органам Организации Объединенных Наций, специализированным учреждениям и международным и национальным неправительственным организациям активизировать свою деятельность по повышению информированности общественности путем осуждения преступлений, совершаемых расистским режимом Южной Африки;

11. просит Генерального секретаря активизировать свои усилия через соответствующие каналы с целью распространения информации о Конвенции и ее осуществлении, с тем чтобы и далее содействовать ратификации Конвенции или присоединению к ней;

12. просит Генерального секретаря включить в свой следующий ежегодный доклад, представляемый в соответствии с резолюцией 3380 (XXX) Генеральной Ассамблеи от 10 ноября 1975 года, специальный раздел об осуществлении Конвенции.

85-е пленарное заседание,
30 ноября 1987 года

²⁹ Там же, раздел V, пункт 50.

42/57. Доклад Комитета по ликвидации расовой дискриминации

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свои предыдущие резолюции по докладам Комитета по ликвидации расовой дискриминации и резолюцию 41/104 от 4 декабря 1986 года о состоянии Международной конвенции о ликвидации всех форм расовой дискриминации³, а также на свои другие соответствующие резолюции об осуществлении Программы действий на второе Десятилетие действий по борьбе против расизма и расовой дискриминации³⁰,

подтверждая значение Конвенции, которая является наиболее широко признанным документом в области прав человека, принятым под эгидой Организации Объединенных Наций, а также вклада Комитета в усилия Организации Объединенных Наций по борьбе против расизма и всех других форм дискриминации по признаку расы, цвета кожи, родовой, национальной или этнической принадлежности.

с удовлетворением отмечая доклад Комитета о работе его сессий в 1986 и 1987 годах³¹,

вновь подтверждая необходимость активизации борьбы за ликвидацию расизма и расовой дискриминации во всем мире, особенно за ликвидацию апартеида в Южной Африке и Намибии,

учитывая обязанность всех государств-участников полностью выполнять положения Конвенции,

напоминая о настоятельных призывах Генерального секретаря, Генеральной Ассамблеи, одиннадцатого совещания государств — участников Конвенции и самого Комитета к государствам-участникам выполнить свои финансовые обязательства по Конвенции,

будучи серьезно обеспокоена тем, что, несмотря на все настоятельные призывы уплатить начисленные взносы в соответствии с Конвенцией, положение, которое затрудняет надлежащее функционирование Комитета, продолжает ухудшаться,

рассматрев доклад Генерального секретаря по вопросу о финансовых средствах для покрытия расходов членов Комитета по ликвидации расовой дискриминации³²,

1. выражает свою глубокую озабоченность тем, что ряд государств — участников Международной конвенции по ликвидации всех форм

³⁰ Резолюция 38/14.

³¹ Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, сорок вторая сессия. Дополнение № 18 (A/42/18).

³² A/42/468 и Corr. 1 и Add. 1.